

CANTRIO

APRON SINK INSTALLATION MANUAL

BEFORE YOU BEGIN / AVANT DE COMMENCER / ANTES DE COMENZAR

EN

Please read these instructions carefully before beginning installation. We recommend that apron sinks be installed by professional countertop installers and we are not responsible for damages to the countertop or sink during installation. Always observe all local plumbing and building codes! To avoid personal injury or damage to the sink, it is recommended for multiple people to lift and position the sink.

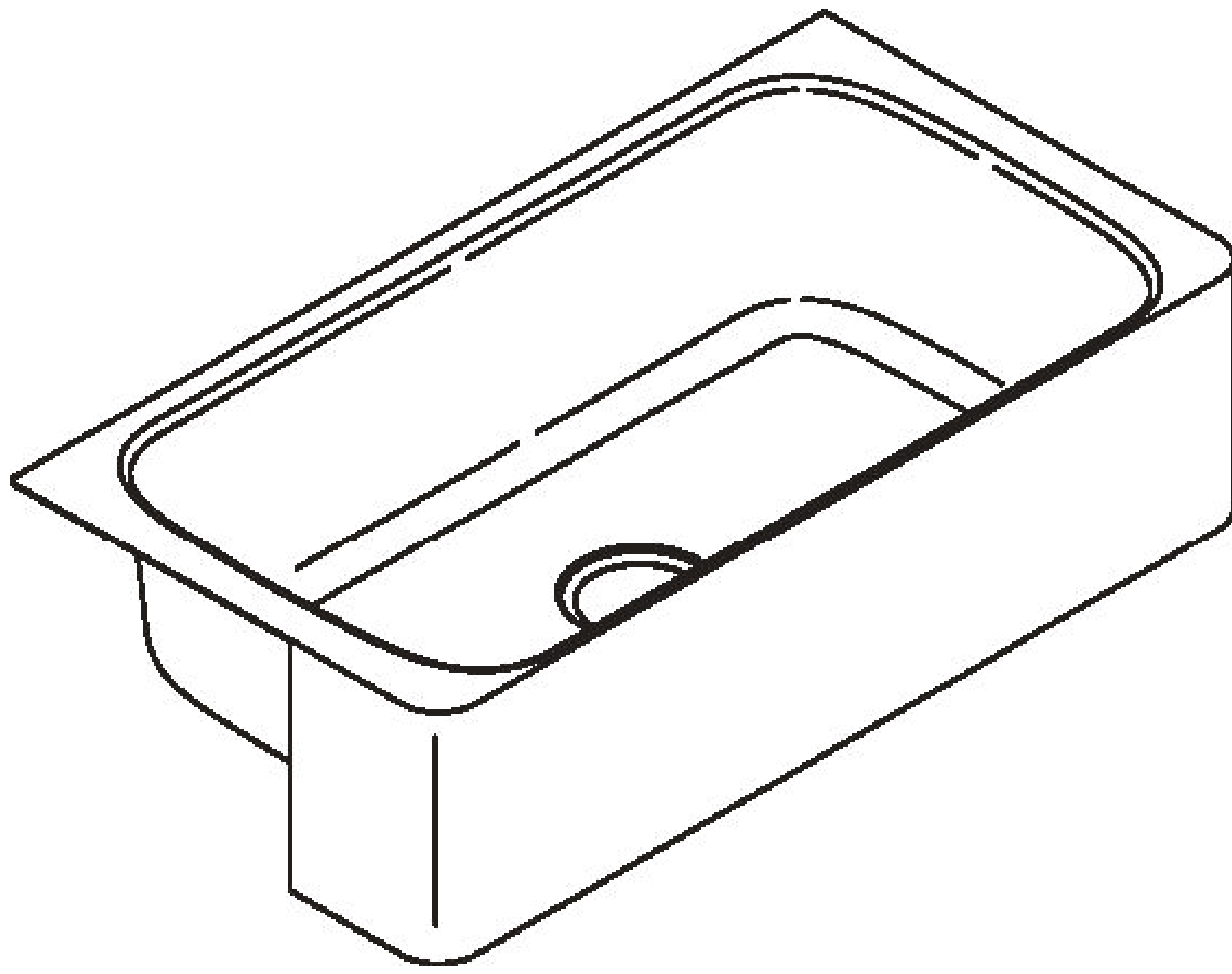
FR

Veuillez lire attentivement ces instructions avant de commencer l'installation. Nous recommandons que les éviers à tablier soient installés par des installateurs de comptoirs professionnels et nous ne sommes pas responsables des dommages au comptoir ou à l'évier pendant l'installation. Respectez toujours tous les codes de plomberie et de construction locaux ! Pour éviter des blessures ou d'endommager l'évier, il est recommandé que plusieurs personnes soulèvent et positionnent l'évier.

ES

Lea atentamente estas instrucciones antes de comenzar la instalación. Recomendamos que los fregaderos con delantal sean instalados por instaladores de encimeras profesionales y no somos responsables de los daños a la encimera o al fregadero durante la instalación. ¡Observe siempre todos los códigos locales de plomería y construcción! Para evitar lesiones personales o daños al fregadero, se recomienda que varias personas levanten y coloquen el fregadero.

TOOLS & SUPPLIES / OUTILS ET FOURNITURES / HERRAMIENTAS Y SUMINISTROS



EN **Tools:** Safety glasses, tape measure, level, pencil, drill, drill bits, saw, construction adhesive, silicone sealant.

Supplies: 1x4 planks, construction screws, shims.

FR **Outils:** Lunettes de sécurité, ruban à mesurer, niveau, crayon, perceuse, mèches, scie, adhésif de construction, mastic silicone.

Fournitures: Planches 1x4, vis de construction, cales.

ES Herramientas: Gafas de seguridad, cinta métrica, nivel, lápiz, taladro, brocas, sierra, adhesivo de construcción, sellador de silicona.

Suministros: T ablones de 1x4, tornillos de construcción, cuñas.

EN

Use the physical sink for measurements for framing and countertop cutout. Instructions may not account for slight natural variations.

Check plumbing connections before you begin.

The sink cabinet must be fitted with additional framing to support the weight of the sink.

EN

Utilisez l'évier physique pour les mesures de l'ossature et de la découpe du comptoir. Les instructions peuvent ne pas tenir compte de légères variations naturelles.

Vérifiez les raccordements de plomberie avant de commencer.

L'armoire de l'évier doit être équipée d'une ossature supplémentaire pour supporter le poids de l'évier.

EN

Utilice el fregadero físico para las medidas del marco y el corte de la encimera. Las instrucciones pueden no tener en cuenta ligeras variaciones naturales.

Revise las conexiones de plomería antes de comenzar.

El gabinete del fregadero debe estar equipado con un marco adicional para soportar el peso del fregadero.

EN: Max. Sink/Apron Width
FR: Largeur max. de l'évier/du tablier
ES: Ancho máx. del fregadero/delantal

EN: Cabinet Perimeter Support
FR: Support du périmètre de l'armoire
ES: Soporte perimetral del gabinete

EN: Apron Height + 1/16 in
FR: Hauteur du tablier + 1/16 po
ES: Altura del delantal + 1/16 pulg

EN: Wood Filler Strips/Spacers
FR: Bandes/Entretoises de remplissage en bois
ES: Tiras/Separadores de relleno de madera

EN: Support Frame
FR: Cadre de support
ES: Marco de soporte

EN: Finished Wall
FR: Mur fini
ES: Pared terminada

EN: Cabinet
FR: Armoire
ES: Gabinete

1-1/2" (3.8 cm) Min.
2-3/4" (7 cm) Max.

EN: Sink Outline
FR: Contour de l'évier
ES: Contorno del fregadero

1/16"
(2 mm)

EN: Clearance For Sink Basin
(Same width as your sink)
FR: Dégagement pour le bassin de l'évier
(Même largeur que votre évier)
ES: Espacio libre para la cubeta del fregadero (el mismo ancho que su fregadero)

EN: 10" (25.4 cm) Support Frame
FR: Cadre de support de 10 po (25,4 cm)
ES: Marco de soporte de 10 pulg (25,4 cm)

EN: Sink Rim Flush With Top of Cabinet
FR: Rebord de l'évier affleurant avec le dessus de l'armoire
ES: Borde del fregadero al ras con la parte superior del gabinete

EN: "Y"
FR: "Y"
ES: "Y"

EN: Wood Filler Strip (Optional)
FR: Bande de remplissage en bois (facultatif)
ES: Tira de relleno de madera (opcional)

INSTALLATION STEPS / ÉTAPES D'INSTALLATION / PASOS DE INSTALACIÓN

Step 1

EN

Determine the distance the apron will extend beyond the face of the cabinet. The apron should extend no less than 1 1/2" (1.3 cm) and no more than 2 3/4" (7 cm).

FR

Déterminez la distance de dépassement du tablier par rapport à la façade du meuble. Le tablier ne doit pas dépasser de moins de 1 1/2" (1,3 cm) ni de plus de 2 3/4" (7 cm).

ES

Determine la distancia que el delantal se extenderá más allá de la cara del gabinete. El delantal debe extenderse no menos de 1 1/2" (1,3 cm) y no más de 2 3/4" (7 cm).

Step 2

EN

Construct a wood frame to fit inside the cabinet opening. The cabinet opening should be the width of your sink (varies by your sink model.) Be sure to double-check your sink as this opening must be exactly the same measurement. The vertical cut should equal the apron height plus 1/16 inch. For example, if your sink has a 9" apron, the vertical cut is 9 1/16".

FR

Construisez un cadre en bois pour s'insérer dans l'ouverture de l'armoire. L'ouverture de l'armoire doit être de la largeur de votre évier (varie selon le modèle). Vérifiez deux fois votre évier car cette ouverture doit être exactement de la même mesure. La coupe verticale doit être égale à la hauteur du tablier plus 1/16 de pouce. Par exemple, si votre évier a un tablier de 9 po, la coupe verticale est de 9 1/16 po.

ES

Construya un marco de madera para que encaje dentro de la abertura del gabinete. La abertura del gabinete debe tener el ancho de (varía según el modelo). Asegúrese de verificar dos veces su fregadero, ya que esta abertura debe tener exactamente la misma medida. El corte vertical debe ser igual a la altura del delantal más 1/16 de pulgada. Por ejemplo, si su fregadero tiene un delantal de 9", el corte vertical es de 9 1/16".

Step 3

EN

The side supports should be 10" (25.4 cm) long unless the back support is thicker than 1" (2.5 cm). If the back support is thicker than 1" (2.5 cm), determine the length of the side supports by measuring from the inside edge of the back support to the inside edge of the apron.

FR

Les supports latéraux doivent avoir une longueur de 10" (25,4 cm) à moins que le support arrière ne soit plus épais que 1" (2,5 cm). Si le support arrière est plus épais que 1" (2,5 cm), déterminez la longueur des supports latéraux en mesurant du bord intérieur du support arrière au bord intérieur du tablier.

ES

Los soportes laterales deben tener 10" (25,4 cm) de largo a menos que el soporte trasero tenga más de 1" (2,5 cm) de espesor. Si el soporte trasero tiene más de 1" (2,5 cm) de grosor, determine la longitud de los soportes laterales midiendo desde el borde interior del soporte trasero hasta el borde interior del delantal.

Step 4

EN

The back edge of the support frame will support the rear edge of the apron. Measure from the front of the sink to the rear of the basin to determine the correct position. Do not measure from the front of the cabinet. Test the support frame for snug fit on the sink before permanently fastening to the cabinet.

FR

Le bord arrière du cadre de support soutiendra le bord arrière du tablier. Mesurez de l'avant de l'évier à l'arrière de la cuve pour déterminer la position correcte. Ne mesurez pas à partir de l'avant de l'armoire. Testez l'ajustement du cadre de support sur l'évier avant de le fixer définitivement à l'armoire.

ES

El borde posterior del marco de soporte soportará el borde posterior del delantal. Mida desde el frente del fregadero hasta la parte trasera de la cubeta para determinar la posición correcta. No mida desde el frente del gabinete. Pruebe el marco de soporte para asegurar un ajuste perfecto en el fregadero antes de fijarlo permanentemente al gabinete.

Step 5

EN

NOTE: Use shims to level the sink if needed. Verify that the sink will fit in the cabinet opening. If necessary, adjust the opening by sanding the opening or adding wood filler strips.

FR

REMARQUE : Utilisez des cales pour niveler l'évier si nécessaire. Vérifiez que l'évier rentre dans l'ouverture du meuble. Si nécessaire, ajustez l'ouverture en ponçant l'ouverture ou en ajoutant des bandes de remplissage en bois.

ES

NOTA: Use cuñas para nivelar el fregadero si es necesario. Verifique que el fregadero encaje en la abertura del gabinete. Si es necesario, ajuste la abertura lijándola o agregando tiras de relleno de madera.

Step 6

EN

Apply a 1" (2.5 cm) spot of sealant at each corner of the frame where it will contact the sink. NOTE: If using shims additional sealant will be needed.

FR

Appliquez une pointe de mastic de 1" (2,5 cm) à chaque coin du cadre où il sera en contact avec l'évier. REMARQUE : Si des cales sont utilisées, un supplément de mastic sera nécessaire.

ES

Aplique un punto de sellador de 1" (2,5 cm) en cada esquina del marco donde hará contacto con el fregadero. NOTA: Si usa cuñas, necesitará sellador adicional.

Step 7

EN

Carefully position the sink within the frame, making sure to center the sink in the cabinet.

FR

Positionnez soigneusement l'évier dans le cadre, en vous assurant de centrer l'évier dans l'armoire.

ES

Coloque con cuidado el fregadero dentro del marco, asegurándose de centrarlo en el gabinete.

Step 8

EN

Verify that the sink is level. The top of the sink should be flush with the top of the cabinet to allow proper countertop installation. Adjust or shim between the sink and support if needed.

FR

Vérifiez que l'évier est de niveau. Le dessus de l'évier doit affleurer le dessus de l'armoire pour permettre une bonne installation du comptoir. Ajustez ou calez entre l'évier et le support si nécessaire.

ES

Verifique que el fregadero esté nivelado. La parte superior del fregadero debe estar alineada con la parte superior del gabinete para permitir una instalación adecuada de la encimera. Ajuste o coloque cuñas entre el fregadero y el soporte si es necesario.

Step 9

EN Carefully measure the countertop to determine the exact location of the cutout.

FR Mesurez soigneusement le comptoir pour déterminer l'emplacement exact de la découpe.

ES Mida con cuidado la encimera para determinar la ubicación exacta del corte.

Step 10

EN Carefully mark the cutout location on the countertop.

FR Marquez soigneusement l'emplacement de la découpe sur le comptoir.

ES Marque cuidadosamente la ubicación del corte en la encimera

Step 11

EN

Measure the distance "Y" and verify that there is adequate clearance between the faucet handles and the backsplash or finished wall to ensure proper faucet operation.

FR

Mesurez la distance « Y » et vérifiez qu'il y a un espace suffisant entre les poignées du robinet et le dossier ou le mur fini pour assurer le bon fonctionnement du robinet.

ES

Mida la distancia "Y" y verifique que haya espacio libre adecuado entre las manijas del grifo y el protector contra salpicaduras o la pared terminada para garantizar el funcionamiento adecuado del grifo.

Step 12

EN Test countertop and sink countertop for fit.

FR Testez l'ajustement du comptoir et de l'évier.

ES Pruebe el ajuste de la encimera y el fregadero.

Step 11

EN

Clean the top of the sink rim and the bottom of the countertop, making sure the surfaces are free from debris.

FR

Nettoyez le dessus du rebord de l'évier et le dessous du comptoir, en vous assurant que les surfaces sont exemptes de débris.

ES

Limpie la parte superior del borde del fregadero y la parte inferior de la encimera, asegurándose de que las superficies estén libres de escombros.

Step 14

EN

Apply a generous bead of sealant around the sink rim where the sink rim will contact the countertop.

FR

Appliquez un généreux cordon de mastic autour du rebord de l'évier où celui-ci sera en contact avec le comptoir.

ES

Aplique un cordón generoso de sellador alrededor del borde del fregadero donde este hará contacto con la encimera.

Step 15

EN

Install sink, ensuring a complete seal and fill any gaps between sink rim and countertop. NOTE: IMMEDIATELY CLEAN ANY SPILLED SEALANT AND DO NOT LEAVE TOOLS IN SINK.

FR

Installez l'évier en assurant une étanchéité complète et comblez tout écart entre le rebord de l'évier et le comptoir. REMARQUE : NETTOYEZ IMMÉDIATEMENT TOUT DÉVERSEMENT DE MASTIC ET NE LAISSEZ PAS D'OUTILS DANS L'ÉVIER.

ES

Instale el fregadero, asegurando un sello completo y rellene cualquier hueco entre el borde del fregadero y la encimera. NOTA: LIMPIE INMEDIATAMENTE CUALQUIER DERRAME DE SELLADOR Y NO DEJE HERRAMIENTAS EN EL FREGADERO.

DRAIN AND PLUMBING / VIDANGE ET PLOMBERIE / DRENAJE Y PLOMERÍA

Step 16

EN

Determine the distance the apron will extend beyond the face of the cabinet. The apron should extend no less than 1 1/2" (1.3 cm) and no more than 2 3/4" (7 cm).

FR

Dévissez et retirez les écrous et joints, le capuchon et le panier de l'ensemble de vidange.

ES

Desenrosque y retire las tuercas y juntas, la tapa y la canasta del conjunto de desagüe.

Step 17

EN

Apply a generous amount of plumber's putty around rim of drain hole.

FR

Appliquez une quantité généreuse de mastic de plomberie autour du bord du trou de vidange.

ES

Aplique una cantidad generosa de masilla de plomero alrededor del borde del orificio de drenaje.

Step 18

EN

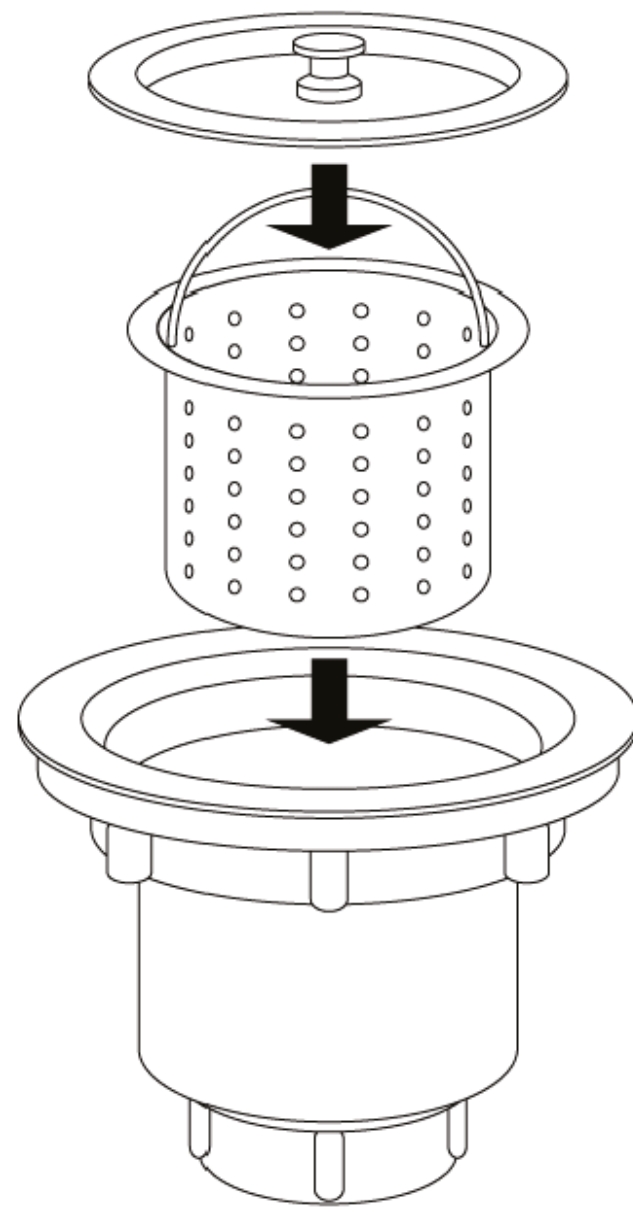
Firmly set the body of the drain assembly into the plumber's putty. Remove any excess putty.

FR

Fixez fermement le corps de l'ensemble de vidange dans le mastic de plomberie. Retirez tout excès de mastic.

ES

Coloque firmemente el cuerpo del conjunto de desagüe en la masilla de plomero. Retire cualquier exceso de masilla.



Step 19

EN

Thread black rubber gasket and hand tighten plastic nut.

FR

Enfilez le joint en caoutchouc noir et serrez l'écrou en plastique à la main.

ES

Enrosque la junta de goma negra y apriete a mano la tuerca de plástico.

Step 20

EN

Connect to drain pipe. Test for leaks.

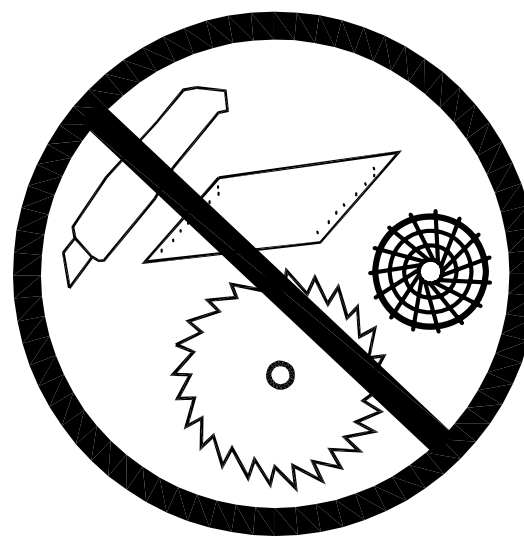
FR

Raccordez au tuyau de vidange. Vérifiez s'il y a des fuites.

ES

Conecte a la tubería de drenaje. Pruebe si hay fugas.

CARE & MAINTENANCE / ENTRETIEN / CUIDADO Y MANTENIMIENTO



EN

Rinse the sink thoroughly after each use and blot dry with a soft cloth. Use mild detergent with warm water. Never use abrasive materials, steel wool, or harsh chemicals.

FR

Rincez soigneusement l'évier après chaque utilisation et essuyez-le avec un chiffon doux. Utilisez un détergent doux avec de l'eau tiède. N'utilisez jamais de matériaux abrasifs, de laine d'acier ou de produits chimiques agressifs.

ES

Enjuague el fregadero completamente después de cada uso y séquelo con un paño suave. Use un detergente suave con agua tibia. Nunca utilice materiales abrasivos, lana de acero o productos químicos fuertes.

WARRANTY / GARANTIE / GARANTÍA

EN

This product carries a limited lifetime warranty on all finishes. All working parts are guaranteed from the date of purchase against manufacturing defects.

Non-Transferability

This Limited Warranty is non-transferable and applies only to the original end consumer and to the initial installation of the product(s). This Limited Warranty is void if the product(s) has been moved from its initial installation site or if the ownership of the product(s) has changed.

Damages Not Covered

THIS LIMITED WARRANTY DOES NOT COVER DAMAGES CAUSED BY:

Improper Handling & Abuse: Shipping, misuse, accidents, neglect, abnormal usage, and normal wear and tear.

Unauthorized Alterations: Unauthorized repairs, modifications, or the use of non-genuine Cantrio Inc. replacement parts.

Environmental Factors: Dirt, lime scale, other minerals, scuffs, scratches, or exposure to marine areas and direct sunlight.

Any improper installation, improper maintenance, improper handling, and improper use—as well as all acts beyond Cantrio Inc.'s control—will void this Limited Warranty.

Natural Materials

Some Cantrio Inc. products may be produced from natural raw materials and exhibit slight colour variances. This is NOT a manufacturing defect and will not be covered under the Limited Warranty.

Building Code Compliance

This Limited Warranty does not apply to local building code compliance. Since local building codes vary considerably, the original end consumer of the product(s) should consult with a local building or plumbing contractor to ensure local code compliance prior to installation.

Mechanical Components

This Limited Warranty does not cover any mechanical pieces of Cantrio Inc. product(s). These mechanical pieces are covered under a separate 1-Year Limited Warranty, based on the same criteria as this Limited Warranty, from the date of initial purchase.

Repair & Replacement Protocol

Upon satisfaction of each of the foregoing conditions and requirements, Cantrio Inc. shall, at its option, either repair or replace such defective product(s). Cantrio Inc. shall return any product(s) repaired or replaced under this Limited Warranty to the original end consumer with transportation prepaid. Any discontinued product(s) at the time of the claim will either be repaired or replaced with a comparable item.

Limitation of Liability

Cantrio Inc.'s option to repair or replace the product(s) under this Limited Warranty does not cover any costs associated with labour, installation, usage, delay time, or other costs of removal or installation whatsoever. IN NO EVENT WILL CANTRIO INC. BE LIABLE FOR THE COST OF REPAIR OR REPLACEMENT OF ANY INSTALLATION MATERIALS, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO TILES, MARBLE, ETC. Cantrio Inc. shall not be liable for any damage to properties, structures, or surrounding fixtures resulting from the installation or use of the product. This Limited Warranty does not cover any liability for consequential or incidental damages, all of which are hereby expressly disclaimed, nor does it extend beyond the duration of this Limited Warranty.

Disclaimer of Other Warranties

THE WARRANTIES HEREIN: (A) ARE EXCLUSIVE AND STATED IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES, WHETHER EXPRESS, STATUTORY, OR IMPLIED, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO THE WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR AN INTENDED PURPOSE, ALL OF WHICH ARE HEREBY EXPRESSLY DISCLAIMED; (B) NEITHER ASSUME NOR AUTHORIZE THE PURCHASER NOR ANY OTHER PARTY TO ASSUME FOR CANTRIO INC. ANY OTHER LIABILITIES IN CONNECTION WITH THE MANUFACTURE OR SALE OF PRODUCTS; AND (C) ARE SUBJECT TO THE LIMITATIONS ON DAMAGES AS SET FORTH ABOVE.

FR

Ce produit bénéficie d'une garantie à vie limitée sur toutes les finitions. T outes les pièces de fonctionnement sont garanties à compter de la date d'achat contre tout défaut de fabrication.

Non-transférabilité :

Cette garantie limitée est non transférable et s'applique uniquement au consommateur final d'origine et à l'installation initiale du ou des produit(s). Cette garantie limitée est annulée si le ou les produit(s) ont été déplacés de leur lieu d'installation initial ou si la propriété du ou des produit(s) a changé.

Dommages non couverts :

CETTE GARANTIE LIMITÉE NE COUVRE PAS LES DOMMAGES CAUSÉS PAR :

Manipulation inappropriée et abus : Expédition, mauvaise utilisation, accidents, négligence, utilisation anormale et usure normale.

Modifications non autorisées : Réparations ou modifications non autorisées, ou utilisation de pièces de rechange qui ne sont pas d'origine Cantrio Inc.

Facteurs environnementaux : Saleté, calcaire, autres minéraux, éraflures, rayures ou exposition aux environnements marins et à la lumière directe du soleil.

Toute installation, entretien, manipulation ou utilisation inappropriée — ainsi que tout acte échappant au contrôle de Cantrio Inc. — annulera cette garantie limitée.

Matériaux naturels :

Certains produits Cantrio Inc. peuvent être fabriqués à partir de matières premières naturelles et présenter de légères variations de couleur. Ceci n'est PAS un défaut de fabrication et ne sera pas couvert par la garantie limitée.

Conformité au code du bâtiment :

Cette garantie limitée ne s'applique pas à la conformité aux codes du bâtiment locaux. Étant donné que les codes du bâtiment locaux varient considérablement, le consommateur final d'origine du ou des produit(s) doit consulter un entrepreneur en construction ou en plomberie local pour s'assurer de la conformité aux codes locaux avant l'installation.

Composants mécaniques :

Cette garantie limitée ne couvre aucune pièce mécanique des produits Cantrio Inc. Ces pièces mécaniques sont couvertes par une garantie limitée distincte d'un an, basée sur les mêmes critères que la présente garantie limitée, à compter de la date d'achat initiale.

Protocole de réparation et de remplacement :

Sous réserve de la satisfaction de chacune des conditions et exigences susmentionnées, Cantrio Inc., à sa seule discrétion, réparera ou remplacera le ou les produit(s) défectueux.

Cantrio Inc. retournera tout produit réparé ou remplacé dans le cadre de cette garantie limitée au consommateur final d'origine en port payé. Tout produit discontinué au moment de la réclamation sera soit réparé, soit remplacé par un article comparable.

Limitation de responsabilité :

Le choix de Cantrio Inc. de réparer ou de remplacer le ou les produit(s) dans le cadre de cette garantie limitée ne couvre aucun coût associé à la main-d'œuvre, à l'installation, à l'utilisation, aux temps de retard ou à d'autres coûts de retrait ou d'installation, quels qu'ils soient. EN AUCUN CAS CANTRIO INC. NE SERA RESPONSABLE DES COÛTS DE RÉPARATION OU DE REMPLACEMENT DE TOUT MATÉRIEL D'INSTALLATION, Y COMPRIS MAIS SANS S'Y LIMITER LES TUILES, LE MARBRE, ETC. Cantrio Inc. ne sera pas responsable des dommages aux propriétés, structures ou installations environnantes résultant de l'installation ou de l'utilisation du produit. Cette garantie limitée ne couvre aucune responsabilité pour les dommages consécutifs ou accessoires, qui sont tous expressément déclinés par la présente, et ne s'étend pas au-delà de la durée de cette garantie limitée.

Avis de non-responsabilité pour d'autres garanties :

LES GARANTIES PRÉSENTES : (A) SONT EXCLUSIVES ET SE SUBSTITUENT À TOUTES LES AUTRES GARANTIES, QU'ELLES SOIENT EXPRESSES, LÉGALES OU IMPLICITES, Y COMPRIS, MAIS SANS S'Y LIMITER, LES GARANTIES DE QUALITÉ MARCHANDE ET D'ADÉQUATION À UN USAGE PRÉVU, QUI SONT TOUTES EXPRESSÉMENT REJETÉES ; (B) NE PRÉSUMENT NI N'AUTORISENT L'ACHETEUR NI AUCUNE AUTRE PARTIE À ASSUMER POUR CANTRIO INC. TOUTE AUTRE RESPONSABILITÉ EN LIEN AVEC LA FABRICATION OU LA VENTE DE PRODUITS ; ET (C) SONT SOUMISES AUX LIMITATIONS DE DOMMAGES TELLES QUE DÉFINIES CI-DESSUS.

ES

Este producto tiene una garantía de por vida limitada en todos los acabados. Todas las piezas de trabajo están garantizadas desde la fecha de compra contra defectos de fabricación.

Intransferibilidad:

Esta Garantía Limitada es intransferible y se aplica únicamente al consumidor final original y a la instalación inicial del(los) producto(s). Esta Garantía Limitada es nula si el(los) producto(s) ha(n) sido movido(s) de su lugar de instalación inicial o si la propiedad del(los) producto(s) ha cambiado.

Daños no cubiertos:

ESTA GARANTÍA LIMITADA NO CUBRE LOS DAÑOS CAUSADOS POR:

Manejo inadecuado y abuso: Envío, mal uso, accidentes, negligencia, uso anormal y desgaste normal.

Alteraciones no autorizadas: Reparaciones no autorizadas, modificaciones o el uso de piezas de repuesto que no sean originales de Cantrio Inc.

Factores ambientales: Suciedad, sarro, otros minerales, rozaduras, rayones o exposición a áreas marinas y luz solar directa.

Cualquier instalación inadecuada, mantenimiento inadecuado, manejo inadecuado y uso inadecuado —así como cualquier acto fuera del control de Cantrio Inc.— anulará esta Garantía Limitada.

Materiales naturales:

Algunos productos de Cantrio Inc. pueden ser producidos a partir de materias primas naturales y exhibir ligeras variaciones de color. Esto NO es un defecto de fabricación y no estará cubierto por la Garantía Limitada.

Cumplimiento de los códigos de construcción:

Esta Garantía Limitada no se aplica al cumplimiento de los códigos de construcción locales. Dado que los códigos de construcción locales varían considerablemente, el consumidor final original del(los) producto(s) debe consultar con un contratista local de construcción o plomería para garantizar el cumplimiento de los códigos locales antes de la instalación.

Componentes mecánicos:

Esta Garantía Limitada no cubre ninguna pieza mecánica de los productos de Cantrio Inc. Estas piezas mecánicas están cubiertas por una Garantía Limitada separada de 1 año, basada en los mismos criterios que esta Garantía Limitada, desde la fecha de compra inicial.

Protocolo de reparación y reemplazo:

Una vez que se cumplan cada una de las condiciones y requisitos anteriores, Cantrio Inc., a su discreción, reparará o reemplazará dicho(s) producto(s) defectuoso(s). Cantrio Inc. devolverá cualquier producto reparado o reemplazado bajo esta Garantía Limitada al consumidor final original con el transporte pagado por adelantado. Cualquier producto discontinuado en el momento del reclamo será reparado o reemplazado por un artículo comparable.

Limitación de responsabilidad:

La opción de Cantrio Inc. de reparar o reemplazar el(los) producto(s) bajo esta Garantía Limitada no cubre ningún costo asociado con mano de obra, instalación, uso, tiempos de retraso u otros costos de remoción o instalación de ningún tipo. EN NINGÚN CASO CANTRIO INC. SERÁ RESPONSABLE POR EL COSTO DE REPARACIÓN O REEMPLAZO DE CUALQUIER MATERIAL DE INSTALACIÓN, INCLUYENDO PERO NO LIMITADO A AZULEJOS, MÁRMOL, ETC. Cantrio Inc. no será responsable de ningún daño a propiedades, estructuras o accesorios circundantes que resulten de la instalación o uso del producto. Esta Garantía Limitada no cubre ninguna responsabilidad por daños consecuentes o incidentales, todos los cuales por la presente se renuncian expresamente, ni se extiende más allá de la duración de esta Garantía Limitada.

Descargo de responsabilidad de otras garantías:

LAS GARANTÍAS AQUÍ ESTABLECIDAS: (A) SON EXCLUSIVAS Y REEMPLAZAN A TODAS LAS DEMÁS GARANTÍAS, YA SEAN EXPRESAS, LEGALES O IMPLÍCITAS, INCLUYENDO PERO NO LIMITADO A LAS GARANTÍAS DE COMERCIALIZACIÓN E IDONEIDAD PARA UN PROPÓSITO PREVISTO, TODAS LAS CUALES POR LA PRESENTE SE RENUNCIAN EXPRESAMENTE; (B) NI ASUMEN NI AUTORIZAN AL COMPRADOR NI A NINGUNA OTRA PARTE A ASUMIR POR CANTRIO INC. NINGUNA OTRA RESPONSABILIDAD EN RELACIÓN CON LA FABRICACIÓN O VENTA DE PRODUCTOS; Y (C) ESTÁN SUJETAS A LAS LIMITACIONES DE DAÑOS ESTABLECIDAS ANTERIORMENTE.